

جسدي! حقي في أن أكون امرأة كاملة.

تشويه الأعضاء التناسلية الأنثوية هو الإزالة
الجزئية أو الكاملة للأعضاء التناسلية الأنثوية
الخارجية أو المصابة.

- تأثرت حوالي 200 مليون امرأة في جميع أنحاء العالم
- في ألمانيا: 65.000 فتاة مهددة

عواقب وخيمة:

- الصدمة المرتبطة بالألم ، فقدان الدم المرتفع ، احتباس البول ، التهابات / تعفن الدم ، جروح مفتوحة ، فيروس نقص المناعة البشرية / الإيدز (ارتفاع معدل الوفيات)

عواقب لاحقة و / أو مزمنة:

- التهابات المسالك البولية ، سلس البول ، التهابات البطن ، والخراجات ، الناسور ، التأخر في التبويض والدورة الشهرية ، ألم أثناء الجماع ، العقم ، مشاكل عند الولادة مع مخاطر على الطفل

العواقب النفسية والاجتماعية:

- الصدمات الجسدية / العقلية والقلق والاكتئاب

تشويه الأعضاء التناسلية للإناث هو جريمة جنائية
ويعاقب عليها في ألمانيا ، حتى لو كان مكان
الجريمة في الخارج. تشويه الأعضاء التناسلية
الأنثوية انتهاك لحقوق الإنسان.

نحن نقدم الفتيات والنساء المعنيات والضعيفات
مشورة سرية أو الإحالة إلى مساعدين آخرين.

معا يمكننا وقف تشويه الأعضاء التناسلية الأنثوية!

Kontakt

Informationen und Hilfe:

AWO Unterbezirk Dortmund
PSZ Dortmund
Lange Straße 44
44137 Dortmund
Email: psz@awo-dortmund.de
Tel.: 0231. 880 881 14



Tel.: 0176. 22781994

Treffen für afrikanische Frauen:
Gemeinsam gegen FGM

1x monatlich samstags von 14.00 - 17.00 Uhr
Mit Kinderbetreuung!

Bei Notfällen:

 **HILFE TELEFON**
GEWALT GEGEN FRAUEN

08000 116 016

Rund um die Uhr, in vielen verschiedenen Sprachen.

STOP FGM (Female Genital Mutilation)

Genitalverstümmelung/Beschneidung STOPPEN



Arbeiterwohlfahrt
Unterbezirk
Dortmund

Mein Organ!

Mein Recht, eine vollständige Frau zu sein.

FGM ist die teilweise oder vollständige Entfernung der weiblichen äußeren Genitalien oder deren Verletzung.

- Etwa 200 Millionen Frauen weltweit betroffen
- In Deutschland: 65.000 betroffene Mädchen

Akute Folgen:

- Schmerzbedingter Schock, hoher Blutverlust, Harnverhaltung, Infektionen / Sepsis, offene Wunden, HIV / AIDS, **hohe Sterblichkeit**

Spätere und / oder chronische Folgen:

- Harnwegsinfektionen, Inkontinenz, Unterleibsentzündungen, Abszesse, Fisteln, Verzögerungen beim Wasserlassen und bei der Menstruation, Schmerzen beim Geschlechtsverkehr, Unfruchtbarkeit, Probleme bei der Geburt mit Risiken für das Kind

Psychische und soziale Folgen:

- Körperliches / seelisches Trauma, Angst, Depression

Weibliche Genitalverstümmelung ist eine Straftat und wird in Deutschland bestraft, auch wenn der Tatort im Ausland liegt. FGM ist eine **Verletzung der Menschenrechte**.

Wir bieten betroffenen und gefährdeten Mädchen und Frauen eine **vertrauliche Beratung** oder die Weitervermittlung an andere Hilfestellen an.

Gemeinsam können wir FGM stoppen!

My organ!!

My right of being a complete woman.

FGM is the partial or complete removal of the female external genitals or their injury.

- About 200 million women affected worldwide
- In Germany: 65.000 girls affected by FGM

Acute consequences:

- Pain-related shock, high blood loss, retention of urine, infections / sepsis, open wounds, HIV / AIDS, **high mortality**

Later and / or chronic consequences:

- Urinary tract infections, incontinence, lower abdominal inflammation, abscesses, fistulas, delays in urination and menstruation, pain during intercourse, infertility, problems during childbirth with risks to the child

Psychological and social consequences:

- Physical / emotional trauma, fear, depression

Female genital mutilation is a criminal offense and is punished in Germany, even if the crime scene is abroad. FGM is a **violation of human rights**.

We offer **confidential counselling** or the connection to other help facilities to girls and women affected or threatened by FGM.

Together, we can stop FGM!

Mon organe!

Mon droit d'être une femme complète.

MGF: l'ablation partielle ou complète des organes génitaux externes de la femme ou leur blessure.

- Environ 200 millions de femmes affectées dans le monde
- En Allemagne: 65.000 filles affectées

Conséquences directes:

- Choc lié à la douleur, perte de sang élevée, rétention d'urine, infections / état septique, blessures ouvertes, HIV / SIDA, **mortalité élevée**

Conséquences ultérieures et / ou chroniques:

- Infections urinaires, incontinence, maladie inflammatoire pelvienne, abcès, fistules, retards dans l'urination et la menstruation, douleur pendant les rapports sexuels, infertilité, problèmes pendant l'accouchement avec des risques pour l'enfant

Conséquences psychologiques et sociales:

- Trauma physique / émotionnel, peur, dépression

Les mutilations génitales féminines sont un délit pénal et sont punies en Allemagne, même si le lieu du crime est à l'étranger. MGF sont une **violation des droits humains**.

Nous offrons des **conseils confidentiels** ou nous suggérons d'autres aides aux filles et aux femmes affectées ou menacées.

Ensemble, nous pouvons arrêter MGF!